## 4-961. Petition for order of protection from domestic abuse. [Family Violence Protection Act, Sections 40-13-1 to 40-13-8 NMSA 1978.] STATE OF NEW MEXICO COUNTY OF \_\_\_\_\_ JUDICIAL DISTRICT COURT \_\_\_\_\_, Petitioner v. No. \_\_\_\_\_ , Respondent PETITION FOR ORDER OF PROTECTION FROM DOMESTIC ABUSE<sup>1</sup> 1. **COURT ASSISTANCE REQUEST** We will need an interpreter in \_\_\_\_\_\_ to translate at hearings for [] [] me [] the respondent. We will need \_\_\_\_\_ (describe other request for special help). []**INFORMATION ABOUT THE RESPONDENT** (the person I am filing against) 2. A. The respondent is:

			Birth	To You	To Respondent
	Name		Date of	Relationship of [Chi	ld] [Children]
	A.	List m	inor [child] [children] of eithe	r party.	
3.	[CHII	LD] [CH	HILDREN] <sup>2</sup>		
	В.	The re-	spondent has the following we	eapons:	
		[]	a person who has stalked me		
		[]	a person who has sexually as	saulted me	
		[]	a person with whom I ha		g personal relationship
			(describe the family relations		
		[]	a family member		
		[]	the parent of my [child] [child	dren]	
		[]	my ex-husband or [] my ex-v	wife	
		П	my nusband or [] my wife		

		om the fehild	l [children] ar	re currently living	g. ( <i>I</i>
		[children] do n	ot reside with	same person.)	
child sepo	urately if [child] [	[children] do n	not reside with	same person.)	
child sepa	arately if [child] [	children] do n	not reside with		ve (:
child sepa	arately if [child] [	children] do n	not reside with	during the last fiv	ve (:

	custody or	visitation rights? [ ]	yes [ ] no	
	If yes, comp	plete the following fo	or the [child] [children]	
	Child's nai	me	Person claiming	rights
ОТНЕ	ER CASES			
ОТНЕ				
	The followi		n, order of protection, ch	
[]	The followi	ases have been prev	iously filed by me, the r	espondent or the sta
[]	The followi			
[]	The followi	eases have been prev	iously filed by me, the r  Case Number	espondent or the sta
[]	The followi	eases have been prev	iously filed by me, the r  Case Number	espondent or the sta

A.

The respondent committed the following act(s) of domestic abuse against me or a

of your household and when and where.)	
Physical abuse:	
Threats which caused fear that you or any household member v	
injured:	
Other abuse:	
Date of abuse:	
Place of abuse:	_•
Others present during the abuse:	
Did drugs or alcohol play a role in the domestic abuse? [] yes [] no	
Were weapons used during the abuse? [] yes [] no	
If yes, what weapons?	
Has there been prior domestic abuse? [] yes [] no	

## 6. REQUESTS TO THE COURT

I REQUEST THAT THE	COURT ORDER	(check all that <sup>,</sup>	vou want):
--------------------	-------------	------------------------------	------------

[]	A.	that the respondent not contact me, not abuse me and that the respondent stay away from my residence [and] [place of employment] [and] [school].
[]	В.	(1) that the respondent shall immediately leave [] my [] our residence at
[]		(2) that the respondent provide me with temporary suitable alternative housing.
[]	C.	that the respondent shall not sell, remove, pawn, hide, destroy or damage any property owned by me or the two of us jointly.
[]	D.	that law enforcement officers assist me in retrieving my clothing and personal belongings from the residence at

[]	E.	that I be given temporary custody of the [child] [children] listed in this
		petition.
[]	F.	that until the court hearing:
		[] respondent shall have the following contact with the [child]
		[children]:
		[] respondent shall have no contact with the [child] [children].
[]	G.	that the respondent shall pay:
		[] support for the [child] [children]
		[] support for me.
[]	H.	that the respondent shall pay me for the damage and medical bills resulting
		from the abuse.

	[]	I.	other relief that is necessary to resolve this domestic abuse problem (list or
			describe what relief is necessary):
			·
7.	INFO	RMAT	ION ABOUT THE PETITIONER (ME)
	(If you	ı do not	want the respondent to know your address and phone number, do not include
it on th	his forn	ı. Tell th	e court clerk that you need to complete two other forms (Forms 4-961A and
4-9611	B) for y	our nam	te and address and request that the clerk place your address under seal.)
	[]	A.	I DO NOT WANT RESPONDENT TO KNOW MY ADDRESS NOW
			OR AFTER THE HEARING FOR THE FINAL ORDER OF
			PROTECTION. I HAVE COMPLETED FORM 4-961B AND GIVEN
			IT TO THE COURT CLERK.
		OR	
	[]	B.	My physical address is:
			in the [] County [] Indian Country

	of	, State of N	ew Mexico.
	My mailing ac	ddress is:	
			(street address)
			(city and zip)
	My telephone	numbers are:	
	Home	Work	Message
NOTICE	TO RESPONDEN		
	TO RESPONDEN	NT	filing a petition to ask the court fo
	TO RESPONDEN	NT d respondent that I am	
	TO RESPONDENT I have not told order of protect	NT  d respondent that I am  ction because I believe	filing a petition to ask the court fo
	I have not told order of protect respondent be	NT  I respondent that I am ction because I believe fore coming to court. (	filing a petition to ask the court for irreparable harm would result if I

8.

9. LOC	CATION OF RESPONDEN	ľ	
A.	Respondent may be found	at:	
			_ (address)
			_ (city)
			_ (state and zip code)
			_ (if in Indian Country, please name tribe or
	pueblo).		
	Respondent's:		
			_ (date of birth)
			_ (home telephone number)
			_ (work address)
			_ (work telephone number).
В.	Is respondent in jail? [] ye	es [] no	
	VE	ERIFICAT	ΓΙΟΝ
STATE OF	NEW MEXICO	}	
		10	

I have told respondent that I am filing this petition.

[]

B.

COUNTY OF	}
TRIBE OR PUEBLO	} }
state that I am the Petitioner in the a	I, the Petitioner, being duly sworn upon my oath, depose and bove-entitled cause and I have read the petition for order of
protection from domestic abuse. 1 sta	ate that the contents thereof are true and correct to the best of
my information and belief.	
Date	Signature of Petitioner
Signed and sworn before me on this	day of
Notary public	
My commission expires:	 

## **USE NOTES**

- 1. Petitioner should complete all information known by the petitioner.
- 2. This part must be completed if there are children. Section 40-10A-209 NMSA 1978 of the Uniform Child-Custody Jurisdiction Enforcement Act requires the first pleading of every custody action to give information under oath as to the child's present address, the places

- where the child has lived within the last five (5) years and the names and present addresses of the persons with whom the child has lived during that period. If a child lives with you now, but you do not want respondent to know your address, do not put your current address here, but do fill out Forms 4-961A and 4-961B.
- 3. Use Notes 1 and 2 are to be printed on pre-printed forms published for use by pro se petitioners. This note and Use Note 4 should not be printed on the form. This form has been approved by the Supreme Court of New Mexico for use in the courts of this state and distribution pursuant to Section 40-13-3 NMSA 1978. Pre-printed pro se forms should include a lined blank page at the end of the form for use by the petitioner if the pre-printed form does not include adequate space for a complete answer to a question.
- 4. Section 40-13-3.1(A)(4) NMSA 1978 provides that a victim in a domestic abuse case shall not be required to pay for "the filing, issuance or service of a petition for an order of protection".

[Approved, effective November 1, 1999 until July 1, 2001; approved, as amended, effective May 1, 2001; as amended, effective February 16, 2004; as amended by Supreme Court Order No. 08-8300-40, effective December 15, 2008.]